



DISCOVERING **Pila** *Valle d'Aosta*

dove siamo / WHERE WE ARE

Attico sulla città di Aosta, conca ricca di boschi di abeti e larici, Pila nasce come stazione di sci "integrata sci ai piedi", perfettamente attrezzata per lo svago sportivo e mondano. Lying above the city of Aosta in a bowl-shaped depression lined with fir and larch trees, Pila was built as an "intergrative" ski resort, perfectly equipped for sport and entertainment.



Coordinate

Pila - Partenza Telecabina
@45.732913,7.32006

Pila - Arrivo telecabina
@45.688217,7.310908

Coordinated

Pila - Gondola departure
@45.732913,7.32006

Pila - Gondola arrival
@45.688217,7.310908



dove dormire WHERE TO STAY



dove mangiare WHERE TO EAT



cosa fare WHAT TO DO





dove dormire / WHERE TO STAY

A Pila puoi confezionare la tua vacanza su misura. Alberghi, residence meubl , chambre d'h tes che sapranno rispondere alle tue esigenze e trovare soluzioni.

Have you ever had the pleasure, practicality and comfort of a bespoke suit? At Pila, you can make your holiday to measure.

Hotel e B&B Pila

Hotel Chalet des alpes

T. +39 0165 521017
F. +39 0165 521484
www.chaletdesalpes.it
info@chaletsdesalpes.it

Hotel della Nouva

T. +39 0165 521005
C. +39 348 9160616
F. +39 0165 521005
www.hoteldellanouva.it
info@hoteldellanouva.it

Hotel La Chance

T. +39 0165 1773022
F. +39 0165 1752011
www.hotellachancepila.it
info@hotellachancepila.it

Hotel Chacaril

T. +39 0165 521215
F. +39 0165 521215
www.chacaril.com
info@chacaril.com

Hotel Plan Bois

T. +39 0165 521052
F. +39 0165 521464
www.planbois.it
info@planbois.it

Hotel Etoile de neige

T. +39 0165 521541
F. +39 0165 521544
www.etoiledeneige.it
info@etoiledeneige.it

Hotel Lion Noir

T. +39 0165 521704
F. +39 0165 521705
www.lionnoirhotel.it
info@lionnoirhotel.it

Hotel Tivet

T. +39 0165 59967
F. +39 0165 592907
www.tivet.it
info@tivet.it

Chalet Beth re B&B e appartamenti

T. +39 0165 59121
C. +39 348 361 4728
F. +39 0165 59121
www.chaletbethere.com
chaletbethere@gmail.com

Chambre d'Hotes Les Fleurs

T. +39 0165 250289
C. +39 3483721169
www.lesfleurs-pila.it
giuridico.s@libero.it

I Picchi affittacamere

T. +39 0165 59920
C. +39 347 1418741
cinziadimattia@gmail.com

miniclub il Cubotto / CUBOTTO MINICLUB

I genitori possono affidare i loro piccoli a un' quipe preparata di assistenti - animatori trascorrendo in serenit  la vacanza. Assistenza e sicurezza unitamente a divertimento, fantasia, creativit  e gioco costituiscono il programma settimanale di attivit  del Mini Club. I locali nuovi e ben attrezzati sono collocati nel suggestivo chalet presso la Scuola di Sci di Pila.



Parents can rely for their children on an equipe of assistants spending their holidays in serenity. Assistance and security with entertainment, fantasy, creations and game constitute a weekly program of activities at the Mini Club. Rooms are new and well equipped, placed in the chalet near the Pila Ski School. Miniclub il Cubotto is addressed also to English - speaking children.



Contatti

info@arteintesta.it
C. +39 348 8467747

Contacts

info@arteintesta.it
C. +39 348 8467747



funpark chacard / CHACARD FUNPARK

Il nuovo Fun Park di Pila è un centro del divertimento tutto in "discesa" progettato per i piccoli ma spassoso per i grandi: l'occasione per stare assieme senza limiti d'età.

The new Pila Fun Park is a "sloping" amusement park where children and adults can have fun together with no age limits.

Ad accogliere grandi e piccini ci sono gommoni e cavalcioni dai vivaci colori e dalle forme immaginose, ma rigorosamente morbidosi, a bordo dei quali ci si può lanciare sulle piste di snow tubing, bob e slittino. Per rendere le risalite più comode è stato predisposto un tapis roulant di 114m: fatica zero, divertimento a mille. Il fun park è situato in zona Chacard, nell'area adiacente la chiesa e dietro la stazione di arrivo della telecabina Aosta-Pila.

Launch yourself down snow tubing tracks coloured and soft snow tubes of various shapes. You can also try sled and bobsleighbing. A 114m long treadmill will take you up again: no effort, super fun. The fun park is in Chacard, near the church and behind the Aosta-Pila cable car station.



Apertura
9.30 - 16.45
Informazioni
+39 0165 521148
info@pila.it

Opening
9.30 - 16.45
info
+39 0165 521148
info@pila.it



pattinaggio / ICE RINK

Vieni a provare la pista di pattinaggio di Pila, la prima pista di pattinaggio sintetica in Valle d'Aosta utilizzabile tutto l'anno.

Come and try the first synthetic skating rink in Aosta Valley.



La struttura ha una superficie di oltre 800m2 ed è stata realizzata nella piazza del centro commerciale Pila 2000 utilizzando la tecnologia "Smart Ice". Siamo aperti tutti i giorni dalle 9:00 alle 23:00.

More than 800m2 surface, realised with the "Smart Ice" technology. You can find the skating rink on the Pila 2000 square. We're opened every day from 9:00 am to 11:00 pm.

Pila skating
pilas skating@gmail.com
+39 3393182114



ciaspole / SNOWSHOEING TRACK

È sufficiente allontanarsi di pochi metri dalle modernità della stazione di sport invernali per assaporare suoni, profumi e colori fra distese innevate incontaminate e boschi dall'atmosfera fiabesca.

Only a short distance from the modernity of the ski resort, you enjoy sounds, smells and colours in immaculate stretches of land and fairy woods



Le passeggiate con le racchette, o ciaspole, si trasformano in un'esperienza indimenticabile se condotte nel buio della notte, rischiarata solo dal riverbero lunare sul manto nevoso. Tutto in piena sicurezza grazie alle guide alpine e naturalistiche disponibili a far conoscere al turista anche gli angoli più remoti della conca.

Nighttime snowshoeing in moonlight is an unforgettable experience. Complete safety is assured by mountain and nature guides who will make you discover the most secret spots of the valley.

Guide escursionistiche naturalistiche
Sac à dos
info@sacados.it
C. +39 339 7550033

Naturalistic guides
Sac à dos
info@sacados.it
C. +39 339 7550033



speciale cene in quota

DINNER AT MOUNTAIN RESTAURANT

Sulle piste anche di notte, grazie al comodo ed esclusivo servizio di trasporto sui gatti delle nevi, in pochi minuti potrete raggiungere i ristoranti sulle piste per passare una serata alternativa.

On the pistes even at night, an exclusive, convenient transport service on snowmobiles takes you in a few minutes to the restaurants on the pistes for spending a different sort of evening.



imparare a sciare / LEARN TO SKI

Per imparare a sciare o perfezionare la vostra tecnica, a vostra disposizione 2 Scuole di Sci con oltre 170 maestri e noleggi in grado di soddisfare ogni vostra richiesta.

To learn skiing or to refine your technique, you can choose between 2 Ski Schools with more than 170 ski instructors, and ski rentals that will satisfy all your needs.

Scuole di sci / SKI SCHOOL

Scuola di sci di Pila

T. +39 0165 521114
F. +39 0165 521114
www.scuoladiscipila.com
info@scuoladiscipila.com

Lo staff della Scuola è costituito da un'affiatato gruppo maestri, professionisti dell'insegnamento di sci, snowboard, sci di fondo e telemark. La Scuola vanta tra i suoi maestri ex atleti e allenatori delle squadre nazionali, istruttori nazionali, di sci alpino, snowboard e telemark.

Scuola di sci Evolution

T. +39 0165 521209
F. +39 0165 521663
www.evopila.com
info@evopila.com

La Scuola sci Evolution nasce nel dicembre 2011 da una idea innovativa di 30 maestri di sci e snowboard uniti da un solido rapporto di amicizia e con la volontà di creare una scuola nuova con una realtà giovane e dinamica per lavorare nella montagna a 360.

Noleggi / SKI RENTAL

Dei Maestri

T. +39 0165 521 303
F. +39 0165 521 444
www.scuoladiscipila.com/noleggio.asp
info@scuoladiscipila.com

La Soletta

T. +39 0165 521306
www.lasoletta.it
info@lasoletta.it

Riccardo Sport

T. +39 0165 521019
F. +39 0165 521019

La Roccia

T. +39 0165 250581
C. +39 335 8339723
F. +39 0165 250581
www.noleggiaroccia.it
info@noleggiaroccia.it

Plan Bois

T. +39 3491476179
almabertier@libero.it

Residence e appartamenti Pila

Appartamenti Ciel Bleu

C. +39 346 7393677
F. +39 0165 40693
www.cielbleupila.com
info@cielbleu.it

Appartamenti Lo Sabot

T. +39 0165 521134
C. +39 335 8197769
F. +39 0165 521134
sabotpila@hotmail.com

Chalets Pra d'Ayllon

T. +39 335 1409858
C. +39 335 5387718
F. +39 0165 235127
www.edina.it
edina@edina.it

Casa Chamoin

T. +39 0165 59062
C. +39 335 234492
www.casachamoin.com
info@casachamoin.com

Residence Les Fleurs

T. +39 0165 592003
C. +39 333 6254758
F. +39 0165 592007
www.residencelesfleurs.it
info@residencelesfleurs.it

Villaggi Pila

Valtur

T. +39 0165 521041
F. +39 0165 521212
www.valtur.it
pila@valtur.it

Camping Pila

Camping Soleil et neige

T. +39 0165 59948
F. +39 0165 59948
campingsoleietneige@gmail.com

Hotel e B&B Aosta

Hotel La Pineta

T. +39 0165 902100
F. +39 0165 902840
albergolapineta@tiscali.it

Hotel Milleluci

T. +39 0165 235278
www.hotelmilleluci.com
info@hotelmilleluci.com

Hotel Rendez-Vous

T. +39 0165 902050
F. +39 0165 906007
www.hotelrendezvous.it
info@hotelrendezvous.it

Hotel Saint-Pierre

T. +39 0165 903817
F. +39 0165 903965
www.hotelsaintpierre.it
info@hotelsaintpierre.it

Lo Teisson affittacamere

T. +39 0165 253741
C. +39 339 2797618
F. +39 0165 253890
www.loteisson.com
info@loteisson.com

Residence e appartamenti Aosta

Appartamenti Au Petit Chevrot

T. +39 349 2752020
C. +39 348 7157773
www.petitchevrot.com
info@aosta-appartamenti.com

Residence La Roche

T. +39 0165 262426
F. +39 0165 31115
www.laroche.it
info@laroche.it



dove mangiare / WHERE TO EAT

A Pila per soddisfare occhi e palato bisogna solo prendersi una pausa e rilassarsi, a tutto il resto pensiamo noi: prodotti genuine, atmosfera e tanta passione!

In Pila, in order to enjoy the taste experience, all you have to do is to relax and leave the rest to us: genuine products, atmosphere and plenty of passion!

Ristoranti

Belvedere

T. +39 0165 521494
F. +39 0165 521494
www.breakhouse.it

La Piazzetta

T. +39 0165 521473
F. +39 0165 521019

Yeti

T. +39 0165 521181

Brasserie du Grimod

T. +39 0165 521431

Trattoria dei Maestri

T. +39 0165 252999

Bar e ristoranti in quota

Grand Grimod Leissé

C. +39 328 1181018

La Baraka

C. +39 320 7410356
www.labaraka.it
info@labaraka.it

Lo Bautson

C. +39 348 0358101

Hermitage

T. +39 0165 521002
C. +39 335 8024695
F. +39 0165 521921
www.hermitagetavolacalda.com
info@hermitagetavolacalda.com

La Chatelaine

C. +39 328 6693901
C. +39 328 1279040
ristorante.lachatelaine@gmail.com

Société anonyme de Consommation

C. +39 339 5355644
F. +39 0165 365471
www.ristorantesociete.it
info@ristorantesociete.it

Cerca i ristoranti in quota contraddistinti dal marchio

Search high-altitude restaurants marked with the mark

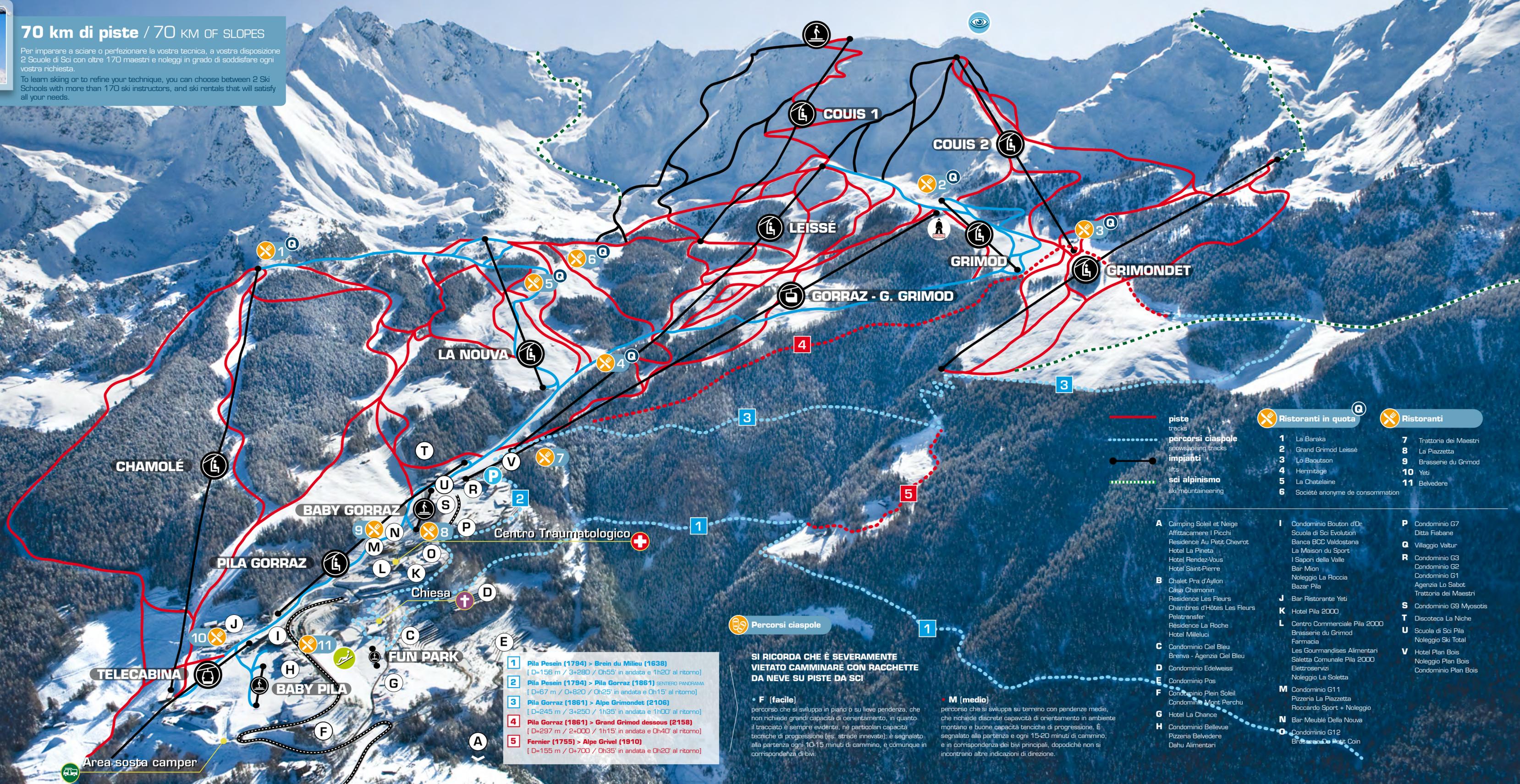




70 km di piste / 70 KM OF SLOPES

Per imparare a sciare o perfezionare la vostra tecnica, a vostra disposizione 2 Scuole di Sci con oltre 170 maestri e noleggi in grado di soddisfare ogni vostra richiesta.

To learn skiing or to refine your technique, you can choose between 2 Ski Schools with more than 170 ski instructors, and ski rentals that will satisfy all your needs.



— piste tracks
- - - percorsi ciaspole snowshoeing tracks
—●— impianti lifts
—●—●— sci alpinismo ski mountaineering

Ristoranti in quota

1	La Baraka
2	Grand Grimod Leissé
3	Lo Baoutson
4	Hermitage
5	La Chatelaine
6	Société anonyme de consommation
7	Trattoria dei Maestri
8	La Piazzetta
9	Brasserie du Grimod
10	Yeti
11	Belvedere

Ristoranti

P	Condominio G7 Ditta Fiabane
Q	Villaggio Valtur
R	Condominio G3 Condominio G2 Condominio G1 Agenzia Lo Sabot Trattoria dei Maestri
S	Condominio G9 Myosotis
T	Discoteca La Niche
U	Scuola di Sci Pila Noleggio Ski Total
V	Hotel Plan Bois Noleggio Plan Bois Condominio Plan Bois

A Camping Soleil et Neige Affittacamere I Picchi Residence Au Petit Chevrot Hotel La Pineta Hotel Rendez-Vous Hotel Saint-Pierre

B Chalet Pra d'Ayllon Casa Chamonin Residence Les Fleurs Chambres d'Hôtes Les Fleurs Pelatransfer Residence La Roche Hotel Milléluci

C Condominio Ciel Bleu Brenva - Agenzia Ciel Bleu

D Condominio Edelweiss

E Condominio Pos

F Condominio Plain Soleil Condominio Mont Perchu

G Hotel La Chance

H Condominio Bellevue Pizzeria Belvedere Dahu Alimentari

I Condominio Bouton d'Or Scuola di Sci Evolution Banca BCC Valdostana La Maison du Sport I Sapori della Valle Bar Mion Noleggio La Roccia Bazar Pila

J Bar Ristorante Yeti

K Hotel Pila 2000

L Centro Commerciale Pila 2000 Brasserie du Grimod Farmacia Les Gourmandises Alimentari Saletta Comunale Pila 2000 Elettroservizi Noleggio La Soletta

M Condominio G11 Pizzeria La Piazzetta Roccardo Sport + Noleggio

N Bar Meuble Della Nouva

O Condominio G12 Brasserie Du Petit Coin

P Condominio G7 Ditta Fiabane

Q Villaggio Valtur

R Condominio G3 Condominio G2 Condominio G1 Agenzia Lo Sabot Trattoria dei Maestri

S Condominio G9 Myosotis

T Discoteca La Niche

U Scuola di Sci Pila Noleggio Ski Total

V Hotel Plan Bois Noleggio Plan Bois Condominio Plan Bois

- 1** Pila Pesein (1794) > Brein du Milieu (1638) [D=156 m / 3+280 / 0h55' in andata e 1h20' al ritorno]
- 2** Pila Pesein (1794) > Pila Gorraz (1861) SENTIERO PANORAMA [D=67 m / 0+820 / 0h25' in andata e 0h15' al ritorno]
- 3** Pila Gorraz (1861) > Alpe Grimondet (2106) [D=245 m / 3+250 / 1h35' in andata e 1h00' al ritorno]
- 4** Pila Gorraz (1861) > Grand Grimod dessous (2158) [D=297 m / 2+000 / 1h15' in andata e 0h40' al ritorno]
- 5** Fernier (1755) > Alpe Grivel (1910) [D=155 m / 0+700 / 0h35' in andata e 0h20' al ritorno]

Percorsi ciaspole

SI RICORDA CHE È SEVERAMENTE VIETATO CAMMINARE CON RACCHETTE DA NEVE SU PISTE DA SCI

- F (facile)** percorso che si sviluppa in piano o su lieve pendenza, che non richiede grandi capacità di orientamento, in quanto il tracciato è sempre evidente, né particolari capacità tecniche di progressione (es. strade innevate); è segnalato alla partenza ogni 10-15 minuti di cammino, e comunque in corrispondenza di bivvi.
- M (medio)** percorso che si sviluppa su terreno con pendenze medie, che richiede discrete capacità di orientamento in ambiente montano e buone capacità tecniche di progressione. È segnalato alla partenza e ogni 15-20 minuti di cammino, e in corrispondenza dei bivvi principali, dopodiché non si incontrano altre indicazioni di direzione.

B

Area sosta camper

A



numeri utili / USEFUL NUMBERS

Qui potete trovare tutti i contatti che possono fare al caso vostro.
Here's a list of all contacts you need.

Alimentari FOOD MARKET

Enogastronomia Dahu
T. +39 0165 521718

I sapori della Valle
T. +39 0165 521066

Bar BAR

Bar Mion
T. +39 339 6656195

Bar Meubl  de la Nouva
T. +39 0165 521005

Negozi SHOPS

Bazar Pila
GIORNALI, SOUVENIRS, GIOCHI
T. +39 0165 521163

Elettroservizi
FERRAMENTA, CASALINGHI
T. +39 0165 521210

La Maison du Sport
ARTICOLI SPORTIVI
T. +39 0165 521065
lamaisondusport@gmail.com

Riccardo Sport
ARTICOLI SPORTIVI
T. +39 0165 521019

Servizi SERVICES

Ditta Fiabane
RISTRUTTURAZIONI
C. +39 335 8198784

Pelatransfer
NOLEGGIO CON CONDUCENTE
C. +39 329 2158645
www.pelatransfer.com
info@pelatransfer.com

Pila Gas
AREA DI SERVIZIO
T. +39 0165 521021

**Banca di Credito
Cooperativo Valdostano**
SPORTELLO DI PILA
T. +39 0165 521456

Farmacia
T. +39 0165 521127

Comune di Gressan
T. +39 0165 250113
amministrazione@comune.gressan.ao.it

Polizia Municipale
C. +39 329 3814237

Discoteca DISCO

La Niche
C. +39 348 3838051
C. +39 348 3614728
www.lanichedisco.com
lanichedisco@gmail.com

consigli utili | USEFUL ADVICES

Per affrontare la montagna in inverno   importante indossare scarpe adatte e abbigliamento caldo.

To face the mountain is important to wear suitable shoes and warm clothing.



I cani non pagano il biglietto

sulla telecabina Aosta - Pila.



Per il pranzo ti suggeriamo una sosta presso i ristoranti tipici dislocati in tutto il comprensorio dove potrai gustare la cucina tipica valdostana accompagnata da vini locali.



I passeggini possono essere caricati agevolmente sulla telecabina Aosta - Pila.



A Pila   possibile noleggiare sci, scarponi, racchette da neve, bob e slitini.



Non abbandonate i rifiuti, siate discreti e rispettosi dell'ambiente.



I pedoni possono accedere ad alcuni impianti: seggiovia Chamol , seggiovia Liaison e funivia Gorraz Grand Grimod, per raggiungere i rifugi in quota.



Gli itinerari per ciaspole sono segnalati e non battuti (salvo altra indicazione). La loro percorrenza   sotto la responsabilit  personale. La montagna invernale presenta dei rischi e gli itinerari vanno affrontati con adeguata esperienza, attrezzatura idonea e conoscenza delle condizioni della neve. Informarsi sulle condizioni meteo, della neve e del pericolo valanghe **l'Ufficio regionale valanghe** T. +39 0165 776300 o il **Servizio meteo valdostano** T. +39 0165 44113

Dogs don't pay the ticket on the Aosta - Pila gondola.

We suggest you to **stop for lunch** in the restaurants situated over 1800 metres of altitude. Typical and traditional dishes with excellent local wines are served.

Strollers can be easily picked up on the Aosta - Pila gondola.

In Pila you can rent skis, boots, snow shoes, bobs and sleds.

Keep your mountain clean, be discreet and respectful of the environment.

Pedestrians can take some lifts to reach restaurant on the pistes: Chamol  chairlift, Liaison chairlift and Gorraz Grand Grimod cablecar.



Valle d'Aosta
Vallée d'Aoste



espace
de
Pila
consorzio
turistico

ESPACE DE PILA
TEL 0165_521055
fax 0165_521055
WWW.PILATURISMO.IT
info@pilaturismo.it